

LURRALDEKO INFORMAZIO BATZORDEAK 2024KO MARTXOAREN 21EAN EGINDAKO BILKURAREN AKTA	ACTA DE LA COMISIÓN INFORMATIVA DE TERRITORIO CELEBRADA EL DÍA VEINTIUNO DE MARZO DE 2024
BILDUTAKOAK:	SEÑORES/AS ASISTENTES:
PRESIDENTEA:	PRESIDENTA:

JANIRE OCIO CELADA andrea

BATZARKIDEAK:	V O C A L E S:
---------------	----------------

ALVARO GONZÁLEZ PÉREZ jauna
IÑIGO URKITZA YAÑEZ jauna
EDUARDO ANDRADE AURRECOECHEA jauna
NATALIA ARANDUY ZUAZAGOITIA andrea
IBON RODRÍGUEZ LARRINAGA jauna
OIHANE ZELAIA CALDERON andrea
CARMEN DÍAZ PÉREZ andrea
XABIER BENITO ZILUAGA jauna

IDAZKARIA:	SECRETARIA:
------------	-------------

SONIA QUINTANA ALZOLA andrea

Udal Bulego Teknikoaren Bilkura
Aretoan (Santa Clara eraikinean),
2024ko martxoaren 21ean.

En la Sala de Comisiones de la
Oficina Técnica Municipal (Edificio
Santa Clara), a veintiuno de marzo
de 2024.

Egun horretako 09:03an, Lurraldeko
Informazio Batzordea bildu da;
idazpuruan zerrendatutako
pertsonak bertan direla. Era berean,
Isabel Peral Aguirregoitia, Hirigintza,
Plangintza, Kudeaketa eta Diziiplina
Arloko arduraduna, bertaratu da,
aurretik egindako deialdiko gai-
zerrendan jasotako gaiei buruz hitz
egiteko.

Se reunió, a las 09:03 horas de este
día, la Comisión Informativa de
Territorio, con asistencia de las
personas relacionadas al
encabezamiento, acudiendo,
asimismo, Isabel Peral Aguirregoitia,
Responsable del área de
Planeamiento, Gestión y Disciplina
Urbanística, para tratar los asuntos
incluidos en el Orden del Día de la
previa convocatoria.

Bileraren emaitza honako hau izan
zen:

Este fue el resultado:

GAI -ZERRENDA

ORDEN DEL DÍA

1.- 2024.02.22AN EGINDAKO
BILERAREN AKTA ONESTEA.

Aldaketarik gabe onartu zen 2024ko otsailaren 22ko bilkurari zegokion akta.

1.- APROBACIÓN, SI PROCEDE,
DEL ACTA CORRESPONDIENTE A
LA SESIÓN CELEBRADA EL
22.02.2024.

Se aprueba sin modificaciones el acta correspondiente a la sesión celebrada el día 22 de febrero de 2024.

2.- UDALAREN ONDASUN ETA
ESKUBIDEEN 2023KO
ABENDUAREN 31KO
INBENTARIOAREN ZUZENKETA
ONESTEA

Proposamena bozkatu da ondorengo emaitzarekin: aldeko lau boto (EAJ-PNV eta PSE-EE) eta bost abstentzio (PP, EH-BILDU eta ELKARREKIN PODEMOS).

2.- APROBACIÓN DE LA
RECTIFICACIÓN DEL
INVENTARIO MUNICIPAL DE
BIENES Y DERECHOS A FECHA
31 DE DICIEMBRE DE 2023.

Se vota la propuesta con el siguiente resultado: cuatro votos a favor (EAJ-PNV y PSE-EE) y cinco abstenciones (PP, EH-BILDU y ELKARREKIN PODEMOS).

3.- ARLOKO HAINBAT GAIRI
BURUZKO INFORMAZIO
OROKORRA.

- Txakurren mikzioetarako ur-botilak banatzea Getxoko saltokietan.

Iñigo Urkitzak azaldu du gaia.

Xabier Benitok hartu du hitza galdera bat egiteko.

Jarraian, Ibon Rodriguezek hartu du hitza eta galdera bat egin du.

Azkenik, Eduardo Andradek hartu du hitza komentario batzuk egiteko.

3.- INFORMACIÓN GENERAL
ACERCA DE DISTINTOS
ASUNTOS DEL ÁREA:

- Reparto de botellas de agua para las micciones de perros por los comercios de Getxo.

Expone el tema Iñigo Urkitza.

Toma la palabra Xabier Benito para hacer una pregunta.

A continuación toma la palabra Ibon Rodríguez para hacer, asimismo, una pregunta.

Por último, toma la palabra Eduardo Andrade para hacer unos comentarios.

- IBILGAILU AUTOMOBILEN SAN NIKOLAS APARKALEKU-PLAZAK ERABILTZEKO BAIMENA EMATEKO ADMINISTRAZIOBALDINTZA BEREZIEN AGIRIAREN ZIRRIBORROA

-Borrador del PLIEGO DE CONDICIONES ADMINISTRATIVAS PARTICULARES PARA LA AUTORIZACIÓN DE USO DE PLAZAS DE APARCAMIENTO DE SAN NIKOLAS PARA VEHÍCULOS AUTOMÓVILES

Alvaro Gonzálezek azaldu du gaia.

Expone el tema Alvaro González.

Xabier Benitok hartu du hitza galdera bat egiteko.

Toma la palabra Xabier Benito para hacer una pregunta.

Jarraian, Ibon Rodríguezek hartu du hitza eta galdera bat egin du.

A continuación toma la palabra Ibon Rodríguez para hacer, asimismo, una pregunta.

Azkenik, Eduardo Andradek hartu du hitza komentario batzuk egiteko.

Por último, toma la palabra Eduardo Andrade para hacer unos comentarios.

Gaia aldatuz, Janirek hitza hartu du Azpiegitura eta Zerbitzuen arloko finantzaketa-kreditu gehigarriei buruzko informazioa emateko.

Cambiando de tema, Janire toma la palabra para ofrecer información acerca de los créditos adicionales de financiación del área de Infraestructura y Servicios.

3.- GALDERAK ETA ESKAERAK:

4.- RUEGOS Y PREGUNTAS:

4.1.- Popular Udal taldearen idazkia, telematikoki 2.686/2024 zenbakiarekin erregistratua; eskatu dute Paulino Mendivil kaleko txorko hutsari buruzko informazioa (EE 9.397/2024).

4.1.- Escrito con nº de registro telemático 2.686/2024, del Grupo Municipal Popular solicitando información del arcorque vacío en la calle Paulino Mendivil (RE 9.397/2024).

Eduardo Andradek galdera irakurri du.

Eduardo Andrade lee la pregunta.

Iñigo Urkitzak erantzun du.

Responde Iñigo Urkitza.

4.2.- Popular Udal taldearen idazkia, telematikoki

4.2.- Escrito con nº de registro telemático 2.696/2024, del

2.696/2024 zenbakiarekin erregistratua; eskatu dute Maria Cristina parkeko eskultura berritzeko (EE 9.444/2024).

Grupo Municipal Popular solicitando que se reponga la escultura del parque María Cristina (RE 9.444/2024).

Eduardo Andradek galdera irakurri du.

Eduardo Andrade lee la pregunta.

Janire Ociok erantzun du.

Responde Janire Ocio.

4.3.- Popular Udal taldearen idazkia, telematikoki 2.697/2024 zenbakiarekin erregistratua; galdetu dute Neguriko gasolindegia buruz (EE 9.445/2024).

4.3.- Escrito con nº de registro telemático 2.697/2024, del Grupo Municipal Popular preguntando por la gasolinera de Neguri (RE 9.445/2024).

Eduardo Andradek galdera irakurri du.

Eduardo Andrade lee la pregunta.

Alvaro Gonzálezek erantzun du.

Responde Alvaro González.

Ibon Rodríguezek galdera bat egin du.

Ibon Rodríguez hace una pregunta.

Xabier Benitok beste galdera bat egin du.

Xabier Benito hace otra pregunta.

4.4.- Elkarrekin-Podemos taldearen idazkia, telematikoki 2.793/2024 zenbakiarekin erregistratua; gai hauekin (EE 9.851/2024):

4.4.- Escrito con nº de registro telemático 2.793/2024, del Grupo Municipal Elkarrekin-Podemos (RE 9.851/2024), preguntando por los siguientes asuntos:

4.4.1.- HAPO.

4.4.1.- PGOU

Xabier Benitok galdera irakurri du.

Xabier Benito lee la pregunta.

Alvaro Gonzálezek erantzun du.

Responde Alvaro González.

4.4.2.- Basarrate parkeko zabuak.

4.4.2.- Columpios del parque Basarrate.

Xabier Benitok galdera irakurri du.

Xabier Benito lee la pregunta.

Janire Ociok erantzun du.

Responde Janire Ocio.

4.4.3.- Obrak Romon.

4.4.3.- Obras en Romo.

Xabier Benitok galdera irakurri du.

Xabier Benito lee la pregunta.

Janire Ociok erantzun du.

Responde Janire Ocio.

4.4.4.- BizkaiBiziko geltoki berriak.

4.4.4.- Nuevas estaciones de BizkaiBizi.

Xabier Benitok galdera irakurri du.

Xabier Benito lee la pregunta.

Iñigo Urkitzak erantzun du.

Responde Iñigo Urkitza.

Jarraian, Ibon Rodriguezek EHBILDUK gai berari buruz aurkeztutako galdera irakurri du (2857/2024 erregistro telematikoa).

A continuación Ibon Rodríguez lee la pregunta presentada por EHBILDU sobre el mismo tema (Registro Telemático nº 2857/2024).

Iñigo Urkitzak erantzun du.

Responde Iñigo Urkitza.

4.4.5.- Kolonia felinoak.

4.4.5.- Colonias felinas.

Xabier Benitok galdera irakurri du.

Xabier Benito lee la pregunta.

Iñigo Urkitzak erantzun du.

Responde Iñigo Urkitza.

4.4.6.- Igorpen txikiko eremua.

4.4.6.- Zona de Bajas Emisiones.

Xabier Benitok galdera irakurri du.

Xabier Benito lee la pregunta.

Iñigo Urkitzak erantzun du.

Responde Iñigo Urkitza.

Xabier Benitok galdera bat egin du.

Xabier Benito hace una pregunta.

Janire Ociok erantzun du.

Responde Janire Ocio.

Eduardo Andradek galdera bat egin du.

Eduardo Andrade hace una pregunta.

Janire Ociok erantzun du.

Responde Janire Ocio.

4.5.- Popular Udal taldearen idazkia, telematikoki 2.846/2024 zenbakiarekin erregistratua; eskatu dute Las Mercedes kaleko espaloia konpontzeko (EE 10.048/2024).

4.5.- Escrito con nº de registro telemático 2.846/2024, del Grupo Municipal Popular solicitando que se arregle la acera en la calle Las Mercedes (RE 10.048/2024).

Eduardo Andradek galdera irakurri du.

Eduardo Andrade lee la pregunta.

Janire Ociok erantzun du.

Responde Janire Ocio.

4.6.- EH-BILDU taldearen idazkia, telematikoki 2.857/2024 zenbakiarekin erregistratua; eskatu dute BizkaiBiziko geltoki gehiago (EE 10.093/2024).

4.6.- Escrito con nº de registro telemático 2.857/2024, del Grupo Municipal EH-BILDU solicitando más estaciones de BizkaiBizi (RE 10.093/2024).

Galdera hau 4.4.4 puntuan agertzen denarekin batera landu da.

Esta pregunta ha sido tratada junto con la que figura en el punto número 4.4.4.

4.7.- EH-BILDU taldearen idazkia, telematikoki 2.858/2024 zenbakiarekin erregistratua; eskatu dute Ereaga hondartzako kartela kentzeko (EE 10.094/2024).

4.7.- Escrito con nº de registro telemático 2.858/2024, del Grupo Municipal EH-BILDU solicitando que se quite el cartel de la playa de Ereaga (RE 10.094/2024).

Oihane Zelaiak galdera irakurri du.

Oihane Zelaia lee la pregunta.

Janire Ociok erantzun du.

Responde Janire Ocio.

4.8.- EH-BILDU taldearen idazkia, telematikoki 2.859/2024 zenbakiarekin

4.8.- Escrito con nº de registro telemático 2.859/2024, del Grupo Municipal EH-BILDU

erregistratua; galdetu dute HAPOari buruz (EE 10.095/2024).	preguntando por el PGOU (RE 10.095/2024).
Ibon Rodriguezek galdera irakurri du.	Ibon Rodriguez lee la pregunta.
Alvaro Gonzálezek erantzun du.	Responde Alvaro González.
Xabier Benitok galdera bat egin du.	Xabier Benito hace una pregunta.
Alvaro Gonzálezek erantzun du.	Responde Alvaro González.
4.9.- Popular Udal taldearen idazkia, telematikoki 2.893/2024 zenbakiarekin erregistratua; eskatu dute Euskal Herria kaleko zebrabidea leuntzeko (EE 10.227/2024).	4.9.- Escrito con nº de registro telemático 2.893/2024, del Grupo Municipal Popular solicitando que se suavice el paso de cebra de la calle Euskal Herria (RE 10.227/2024).
Eduardo Andradek galdera irakurri du.	Eduardo Andrade lee la pregunta.
Janire Ociok erantzun du.	Responde Janire Ocio.
Ibon Rodriguezek iruzkin bat egin du.	Ibon Rodríguez hace un comentario.
4.10.- EH-BILDU taldearen idazkia, telematikoki 2.909/2024 zenbakiarekin erregistratua; eskatu dute Aiboa eta Ormetxe kaleetan zuhaitzak landatzeko (EE 10.289/2024).	4.10.- Escrito con nº de registro telemático 2.909/2024, del Grupo Municipal EH-BILDU solicitando que se planten árboles en las calles Aiboa y Ormetxe (RE 10.289/2024).
Ibon Rodriguezek galdera irakurri du.	Ibon Rodriguez lee la pregunta.
Iñigo Urkitzak erantzun du.	Responde Iñigo Urkitza.

4.11.- EH-BILDU taldearen idazkia, telematikoki 2.910/2024 zenbakiarekin erregistratua; galdetu dute Galeako gotorlekuaz eta Malakatei buruz (EE 10.290/2024).

4.11.- Escrito con nº de registro telemático 2.910/2024, del Grupo Municipal EH-BILDU preguntando por el fuerte de La Galea y los Malakates (RE 10.290/2024).

Ibon Rodríguezek galdera irakurri du.

Ibon Rodríguez lee la pregunta.

Alvaro Gonzálezek erantzun du.

Responde Alvaro González.

4.12.- EH-BILDU taldearen idazkia, telematikoki 2.911/2024 zenbakiarekin erregistratua; galdetu dute Ingurumen Aretoaren kontratuari buruz (EE 10.291/2024).

4.12.- Escrito con nº de registro telemático 2.911/2024, del Grupo Municipal EH-BILDU preguntando por el contrato de la Sala de Medio Ambiente (RE 10.291/2024).

Ibon Rodríguezek galdera irakurri du.

Ibon Rodríguez lee la pregunta.

Iñigo Urkitzak erantzun du.

Responde Iñigo Urkitza.

4.13.- EH-BILDU taldearen idazkia, telematikoki 2.912/2024 zenbakiarekin erregistratua; galdetu dute etxebizitza turistikoari buruz (EE 10.293/2024).

4.13.- Escrito con nº de registro telemático 2.912/2024, del Grupo Municipal EH-BILDU preguntando por las viviendas turísticas (RE 10.293/2024).

Ibon Rodríguezek galdera irakurri du.

Ibon Rodríguez lee la pregunta.

Alvaro Gonzálezek erantzun du.

Responde Alvaro González.

4.14.- EH-BILDU taldearen idazkia, telematikoki

4.14.- Escrito con nº de registro telemático 2.912/2024, del

2.912/2024 zenbakiarekin erregistratua; galdetu dute energia-eraginkortasuneko neurriei buruz (EE 10.293/2024).

Grupo Municipal EH-BILDU preguntando por las medidas de eficiencia energética (RE 10.293/2024).

Ibon Rodríguezek galdera irakurri du.

Ibon Rodríguez lee la pregunta.

Janire Ociok erantzun du.

Responde Janire Ocio.

4.15.- EH-BILDU taldearen idazkia, telematikoki 2.914/2024 zenbakiarekin erregistratua; galdetu dute Bide-argiteriari buruz sareaz (EE 10.295/2024).

4.15.- Escrito con nº de registro telemático 2.914/2024, del Grupo Municipal EH-BILDU preguntando por la red de alumbrado viario (RE 10.295/2024).

Ibon Rodríguezek galdera irakurri du.

Ibon Rodríguez lee la pregunta.

Janire Ociok erantzun du.

Responde Janire Ocio.

4.16.- EH-BILDU taldearen idazkia, telematikoki 2.915/2024 zenbakiarekin erregistratua; galdetu dute Arene kaleko etxebizitzetarako sarbideei buruz (EE 10.296/2024).

4.16.- Escrito con nº de registro telemático 2.915/2024, del Grupo Municipal EH-BILDU preguntando por los accesos a las viviendas de la calle Arene (RE 10.296/2024).

Ibon Rodríguezek galdera irakurri du.

Ibon Rodríguez lee la pregunta.

Iñigo Urkitzak erantzun du.

Responde Iñigo Urkitza.

4.17.- EH-BILDU taldearen idazkia, telematikoki 2.916/2024 zenbakiarekin erregistratua; galdetu dute Andres Isasiren obrei buruz (EE 10.297/2024).

4.17.- Escrito con nº de registro telemático 2.916/2024, del Grupo Municipal EH-BILDU preguntando por las obras de Andrés Isasi (RE 10.297/2024).

Oihane Zelaiak galdera irakurri du.

Oihane Zelaia lee la pregunta.

Janire Ociok erantzun du.

Responde Janire Ocio.

4.18.- EH-BILDU taldearen idazkia, telematikoki 2.917/2024 zenbakiarekin erregistratua; galdetu dute hutsik dauden etxebizitzetarako buruz (EE 10.298/2024).

4.18.- Escrito con nº de registro telemático 2.917/2024, del Grupo Municipal EH-BILDU preguntando por las viviendas vacías (RE 10.298/2024).

Ibon Rodríguezek galdera irakurri du.

Ibon Rodríguez lee la pregunta.

Alvaro Gonzálezek erantzun du.

Responde Alvaro González.

4.19.- Popular Udal taldearen idazkia, telematikoki 2.931/2024 zenbakiarekin erregistratua; galdetu dute Manuel Gainzaren aparkalekuan VIA-T sistema instalatzeko kontratuari buruz (EE 10.317/2024).

4.19.- Escrito con nº de registro telemático 2.893/2024, del Grupo Municipal Popular preguntando por el contrato para la instalación del sistema VIA-T en el parking de Manuel Gainza (RE 10.298/2024).

Eduardo Andradek galdera irakurri du.

Eduardo Andrade lee la pregunta.

Janire Ociok erantzun du.

Responde Janire Ocio.

KIDEEK EGINDAKO AHOZKO GALDERAK

PREGUNTAS VERBALES QUE FORMULAN LOS CONCEJALES MIEMBROS DE ESTA COMISIÓN

Natalia Aranduyk bi iruzkin egin ditu:

Natalia Aranduy hace dos comentarios:

Lehenik eta behin, Txurruka kaiko pasealekuari buruz herritar batzuek egindako eskaera bat helarazi du, hondartzaren aldean autoekin eta bizikletekin ibiltzea debekatzen duen seinale bat jartzeko eskatuz.

En primer lugar traslada una petición de unos vecinos, relativa al Paseo del Muelle Churruca, que solicitan se ponga una señal de prohibido circular con coches y bicicletas en el lado de la playa.

Bigarrenik, Lorenzo Areilza parkeko hesia konpontzeko eskatu du.

En segundo lugar solicita se arregle la valla del parque de Lorenzo Areilza.

Ibon Rodriguezek Ereagako igogailua zaintzeko hiru hilabeteko kontratu txikiari buruz galdetu du. Janirek erantzun dio.

Ibon Rodríguez pregunta acerca del contrato menor de tres meses para la vigilancia del ascensor de Ereaga. Le responde Janire.

Ibon Rodriguezek, bestalde, bere taldeak aurkeztu dituen eta oraindik erantzunik jaso ez duten eskaera batzuk zerrendatu ditu:

Ibon Rodríguez, por otra parte, relaciona una serie de peticiones que ha presentado su grupo y que todavía no han recibido respuesta:

- 2023ko urriaren 19a: Eraginkortasun Energetikoaren Plana.
- 2023ko abenduaren 5ean: Errekagane proiektuaren kopia.
- 15.02.24: Zabor-tasei buruzko azterlanari buruzko dokumentazioa.
- 24.02.15: Euskal Herria kalearen atzeko aldearen azterketa.
- Telefonikaren eraikinen gaia.

- 19 de octubre de 2023: Plan de Eficiencia Energética.
- 5 de diciembre de 2023: Copia del Proyecto Errekagane.
- 15.02.24: Documentación relativa al estudio sobre las tasas de basura.
- 15.02.24: Estudio de la parte de atrás de la C/Euskal Herria.
- Tema de edificios de telefónica.

Xabier Benitok Telletxe plazako zuhaitzen inguruan jarri den hesiari buruz galdetu du. Iñigo Urkitzak erantzun dio.

Xabier Benito pregunta acerca de la valla que se ha colocado alrededor de los árboles de la plaza Telletxe. Le responde Iñigo Urkitza.

Xabier Benitok galdetu du, halaber, erregistro bidez aurkeztu zuen sarrerari buruz, Azkorri pasealekuko kanalizazio batzuetan egindako obra batzuei buruz.

Xabier Benito pregunta, asimismo, acerca de la entrada que presentó por registro relativa a unas obras que se realizaron en unas canalizaciones en el Paseo Azkorri.

Eduardo Andradrek Neguriko geltokiko biribilguneari buruz galdetu du.

Eduardo Andradre pregunta acerca de la rotonda de la estación de Neguri.

HERRITARREN PARTE-HARTZEA

PARTICIPACIÓN PÚBLICA

Bertaratutakoek ez dute galderarik egin.

El público asistente no hace ninguna pregunta.

Beste gairik ez dagoenez, presidente andreak bilera 11:50ean bukatutzat eman du, publikoaren esku-hartzerik izango ez dela egiaztatu ondoren.

Sin más asuntos que tratar y siendo las 11:50 horas, la Presidenta da por finalizada la sesión.

Nik Idazkariak eta Batzordeburuak nirekin sinatuz, horren guztiaren fede ematen dut.

Ikus-entzunezko artxiboa Getxoko Udalaren bideotekara joz kontsulta daiteke, esteka honetan:

Como Secretaria y firmando la Presidenta junto a mí, doy fe.

El archivo audiovisual puede consultarse accediendo a la videoteca del ayuntamiento de Getxo en el siguiente enlace: